

نمونه سؤالات پایانی نیمسال دوم

۱

ردیف

بارم

الف) مهارت ترجمه (۷/۵ نمره)

۵/۵

عبارت‌های زیر را به فارسی ترجمه کنید.

الف) ﴿صَرَّيْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ مَثَلٍ﴾ (۱ نمره)

ب) الْعِلْمُ فِي الصَّغَرِ كَالنَّقْشِ فِي الْحَجَرِ. (۱ نمره)

ج) أُسْرَةُ السَّيِّدِ كَرِيمِي سَاكِنُونَ فِي الْقَرْيَةِ وَ لَهُمْ بُسْتَانٌ كَبِيرٌ. (۱/۲۵)

د) ذَهَبْتُ مَعَ جَدِّي وَ جَدَّتِي إِلَى مَشْهَدٍ لِلزِّيَارَةِ. (۱ نمره)

ه) نَظَرْتُ الْأَسْمَاكَ إِلَى السَّمَكَةِ الْحَجْرِيَّةِ بِأَيْتِسَامٍ. (۱/۲۵ نمره)

۱

ترجمه‌های ناقص زیر را کامل کنید.

الف) الْجَوُّ بَارِدٌ قَلِيلًا، لَيْسْنَا مَلَابِسَ جَمِيلَةً. (۰/۵)

هوا کمی است. لباس‌های زیبایی

ب) فَقَدَفُوا شَبَكَةً كَبِيرَةً فِي الْبَحْرِ. (۰/۵)

پس بزرگی در دریا

۱

ترجمه درست را انتخاب کنید.

الف) الْمُؤْمِنُ قَلِيلُ الْكَلَامِ كَثِيرُ الْعَمَلِ. (۰/۲۵)

۱) مؤمن کم سخن، بسیار عمل می‌کند.

۲) مؤمن، کم سخن و پرکار است.

ب) أَنَا بِحَاجَةٍ إِلَى التَّقَاعِدِ. (۰/۲۵)

۱) من نیازمند به بازنشستگی هستم.

۲) من باید بازنشسته می‌شدم.

ج) لِأَنَّكَ عَمِلْتَ عِنْدِي سَنَوَاتٍ كَثِيرَةً. (۰/۲۵)

۱) قطعاً تو سال‌های زیادی برایم کار کردی.

۲) زیرا تو سال‌های بسیاری نزد من کار کردی.

د) صَدِيقِي كَانَ ذَاهِبًا إِلَى الْمَسَابِقَةِ. (۰/۲۵)

۱) دوستم به مسابقه رفته بود.

۲) دوستم به مسابقه رفت.

۱

ب) مهارت واژه‌شناسی (۲/۵ نمره)

نام هر تصویر را از بین کلمه‌های داده‌شده، بنویسید. (دو کلمه اضافه است).

«سَفِينَةٌ، لُغَةٌ، سَيَّارَةٌ، سِرْوَالٌ، لِسَانٌ، تَفَّاحٌ»



..... د)



..... ج)



..... ب)



..... الف)

ردیف	سؤالات	بارم				
۵	کلمات مترادف و متضاد را از میان کلمات داده شده، انتخاب کنید و در جای مناسب بنویسید. (دو کلمه اضافی است). «كَثِيرٌ، أَعْطَى، أَفْضَلُ، أَخَذَ، كَبِيرٌ، خَيْرٌ» الف) = ب) ≠	۰/۵				
۶	کلمه‌های مشخص شده در عبارت زیر را ترجمه کنید. «الْإِخْوَةُ مَا يَحْتَوُوا عَنِ الْمِفْتَاحِ فَطَرِقُوا الْبَابَ.»	۰/۵				
۷	کدام کلمه در هر ردیف با کلمه‌های دیگر ناهم‌هنگ است؟ الف) أَخْضَرَ أَحْمَرَ أَنْفَعُ أَصْفَرَ ب) كَمٌ أَيْنَ مَاذَا مِنْ	۰/۵				
(ج) مهارت شناخت و کاربرد قواعد (۱ نمره)						
۸	در عبارت زیر، فعل‌های ماضی را مشخص کنید. «الضَّيَّادُونَ مَا خَافُوا وَ ذَهَبُوا إِلَى الْبَحْرِ.»	۰/۵				
۹	گزینه درست را برای جای خالی انتخاب کنید. الف) أَنَا وَ أُمِّي الشَّارِعَ. ب) يَا صَدِيقِي لِمَاذَا مَعَهَا. الف) عَبَّرْنَا (۲) عَبَّرْتُ (۱) ب) لَعِبْتُ (۲) لَعِبْتَ (۱)	۰/۵				
(د) مهارت درک و فهم (۲ نمره)						
۱۰	در جای خالی گزینه مناسب به کار ببرید. الف) إِنَّ عِدَّةَ الشُّهُورِ عِنْدَ اللَّهِ شَهْرًا. ب) حُسْنُ الْخُلُقِ الدِّينِ. الف) إِثْنَا عَشَرَ (۲) أَحَدَ عَشَرَ (۱) ب) كَثِيرٌ (۲) نِصْفٌ (۱)	۰/۵				
۱۱	کلمه‌های ستون اول را به عبارت مربوط به آن در ستون دوم وصل کنید. (یک کلمه اضافه است).	۰/۵				
<table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 50%; text-align: center;">ستون اول</td> <td style="width: 50%; text-align: center;">ستون دوم</td> </tr> <tr> <td style="vertical-align: top;"> <ul style="list-style-type: none"> • الف) الْخَرِيفُ • ب) الرَّبِيعُ • ج) الْأَحَدُ </td> <td style="vertical-align: top;"> <ul style="list-style-type: none"> • (۱) يَوْمٌ بَعْدَ يَوْمِ السَّبْتِ. • (۲) فَصَلُ سُقُوطِ أَوْرَاقِ الْأَشْجَارِ. </td> </tr> </table>		ستون اول	ستون دوم	<ul style="list-style-type: none"> • الف) الْخَرِيفُ • ب) الرَّبِيعُ • ج) الْأَحَدُ 	<ul style="list-style-type: none"> • (۱) يَوْمٌ بَعْدَ يَوْمِ السَّبْتِ. • (۲) فَصَلُ سُقُوطِ أَوْرَاقِ الْأَشْجَارِ. 	
ستون اول	ستون دوم					
<ul style="list-style-type: none"> • الف) الْخَرِيفُ • ب) الرَّبِيعُ • ج) الْأَحَدُ 	<ul style="list-style-type: none"> • (۱) يَوْمٌ بَعْدَ يَوْمِ السَّبْتِ. • (۲) فَصَلُ سُقُوطِ أَوْرَاقِ الْأَشْجَارِ. 					
۱۲	متن زیر را بخوانید و به پرسش‌ها پاسخ دهید. «إِسْمِي سَعِيدٌ، أَنَا تَلْمِيزٌ فِي الصَّفِّ السَّابِعِ. ذَهَبْتُ مَعَ أَبِي فِي نَهَائَةِ فَصْلِ الشَّتَاءِ إِلَى سَوَاقِ طَهْرَانَ. اشْتَرَيْتُنَا مَلَابِسَ رَجَالِيَّةً لِلْعِيدِ. أَنَا اشْتَرَيْتُ لِأَخْتِي مَرِيَمَ عَبَاءَةً لِلْهَدِيَّةِ. كَانَتْ قِيمَةُ الْمَلَابِسِ غَالِيَةً جِدًّا.» الف) مَاذَا اشْتَرَى سَعِيدٌ لِأَخْتِهِ؟ ب) إِلَى أَيَّنَ ذَهَبَ سَعِيدٌ مَعَ أَبِيهِ؟ ج) هَلْ كَانَتْ قِيمَةُ الْمَلَابِسِ رَخِيصَةً؟ د) لِمَاذَا اشْتَرَى سَعِيدٌ عَبَاءَةً؟	۱				
(ه) مهارت مکالمه (۲ نمره)						
۱۳	به پرسش‌های زیر با توجه به تصاویر پاسخ دهید.	۱				
	 <p>الف) مَنْ هِيَ؟</p>					
	 <p>ب) أَيَّنَ الْبَقْرَةَ؟</p>					

ردیف

سؤالات

بارم

۱

۱۴

به پرسش‌های زیر با توجه به معلومات خود به عربی پاسخ دهید.

الف) گم صَفًا فِي الْمَرْحَلَةِ الْإِبْتِدَائِيَّةِ؟

ب) ماذا فِي حَقِيْبَتِكَ؟

گزینہ دو



مؤسسہ آموزشی فرهنگی

پاسخنامه

-۱

- الف) «برای مردم در این قرآن از هر مثلی زدیم.»
ب) دانش در کوچکی مانند نقش زدن در (روی) سنگ است.
ج) خانواده آقای کریمی در روستا ساکن هستند و باغ بزرگی دارند.
د) با پدربزرگم و مادربزرگم برای زیارت به مشهد رفتم.
ه) ماهی‌ها به سنگ‌ماهی با خنده نگاه کردند.

-۲

- الف) سرد/ پوشیدیم ب) تور/ انداختند

-۳

- الف) ۲ ب) ۱ ج) ۲ د) ۱

-۴

- الف) سروال ب) لسان ج) سفینه د) تَفَاح

-۵

- الف) أَفْضَلُ (برتر، برترین) = خَيْرٌ (بهتر، بهترین)
ب) أَعْطَى (داد) ≠ أَخَذَ (گرفت)

-۶

- مَا بَحَثُوا عَنْ: دنبال ... نگشتند/ طَرَقُوا: کوبیدند

-۷

- الف) أَنْفَع ب) مِنْ

-۸

- ما خافوا/ ذَهَبُوا مؤسسه آموزشی فرهنگی

-۹

- الف) ۲ ب) ۱

-۱۰

- الف) ۲ ب) ۱

-۱۱

- الف) ۲ ب) - ج) ۱

-۱۲

- الف) عَبَاءَةٌ ب) إِلَى سَوْقٍ طَهْرَانَ. ج) لَا، كَانَتْ قِيَمَةُ الْمَلَابِسِ غَالِيَةً جَدًّا د) لِلْهَدِيَّةِ.

-۱۳

(ب) تَحْتَ الشَّجَرَةِ / جَنْبَ الشَّجَرَةِ / فِي الْحَدِيقَةِ (البُستانِ)

الف) المَعْلَمَةُ

-۱۴

الف) سِتَّةٌ

(ب) الْكِتَابُ / الدَّفْتَرُ / الْقَلَمُ ...

گزینه دو



مؤسسه آموزشی فرهنگی